

ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹՅՈՒՆ

Ն. Ս. Օ. Տ. Տ. Գարեգին Բ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի պարգամը Սուրբ Հարության փոնի առիթով	3
Փրկչի Հրաշափառ և Սուրբ Հարության փոնի առթիվ Ն. Ս. Օ. Տ. Տ. Գարեգին Բ Ամենայն Հայոց Հայրապետի և քույր Եկեղեցիների պետերի ու Հայ Եկեղեցու Նվիրապետական Աթոռների գահակալների, պետական պաշտոնական անձանց միջև փոխանակված ողջույնի և բարեմաղթանքների նամակներն ու հեռագրերը	7

ՀԱՅՐԱՊԵՏԱԿԱՆ ԿՈՆԴԱԿՆԵՐ ԵՎ ՕՐՀՆՈՒԹՅԱՆ ԳԻՐԵՐ

Գարեգին Բ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի Օրհնության գիրը Եգիպտոսի հայոց թեմի առաջնորդ Գերաշնորհ Տ. Զավեն արքեպիսկոպոս Չինչինյանին բաժանապարծության 50 և առաջնորդության 40-ամյակների առիթով	12
ԳԱՐԵԳԻՆ Բ ԱՄԵՆԱՅՆ ՀԱՅՈՑ ԿԱԹՈՂԻԿՈՍԻ Կոնդակը Ազատ Ասարությունի «Ս. Գրիգոր Լուսավորիչ» շքանշանով պարգևատրելու մասին	14
Գարեգին Բ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի Օրհնության գիրը՝ ողղված Ռուսաստանի Հայերի Միության արքահերթ համագումարին	16
Գարեգին Բ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի Օրհնության գիրը ԱՄՆ հայոց Արևելյան թեմի Ս. Ներսես Ընծայարանին՝ հիմնադրման 40-ամյակի առիթով	18
Ն. Ս. Օ. Տ. Տ. Գարեգին Բ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի շնորհավորական ուղերձը Մարտի 8-ի առիթով	20
Հայրապետական գնահատություն	21
Նոր նշանակումներ Մայր Աթոռ Ս. Էջմիածնում	22
Հայ Եկեղեցու Կանոնադրության Հանձնախմբի նիստը Մայր Աթոռ Ս. Էջմիածնում	23
ԱՐԹՈՒՐ ՍԱՐԿԱՎԱԳ ԿԱՐԱՊԵՏՅԱՆ - Ավագ շաբաթը Մայր Աթոռ Սուրբ Էջմիածնում	24
Տյառնընդառաջի փոնը Մայր Աթոռում	29
Գարեգին Բ Կաթողիկոսը ներկա գտնվեց իրանական մշակույթի ցուցահանդեսի բացմանը	30

ԿՐՈՆԱԿԱՆ

S. Հուսիկ արքեպիսկոպոս Սանթրուրյանի քարոզը՝ խոսված Սուրբ Էջմիածնի Մայր Տաճարում Բուն Բարեկենդանին	31
S. Արշակ վարդապետ Խաչատրյանի քարոզը՝ խոսված Մայր Տաճարում Տյառնընդառաջի փոփոխ	34
S. Ներսես արքեպիսկոպոս Պողոսյանի քարոզը՝ խոսված Ս. Էջմիածնի Մայր Տաճարում Արարքսման կիրակիին	37
S. Շահն արքեպիսկոպոս Աճեմյանի քարոզը՝ խոսված Ս. Էջմիածնի Մայր Տաճարում Անառակի կիրակիին	40
S. Տաթև արքեպիսկոպոս Սարգսյանի քարոզը՝ խոսված Մայր Տաճարում Տնտեսի կիրակիին	42
S. Եզնիկ եպիսկոպոս Պետրոսյանի քարոզը՝ խոսված Մայր Տաճարում Ճրագալույցի Պարարագին	46

ԿՐՈՆԱԳԻՏԱԿԱՆ

ՎԱԿԻՄԻՐ ՍՈՒՎՅՈՎ - Պաիքի մասին	49
-------------------------------------	----

ՊԱՏՄԱ - ԲԱՆԱՍԻՐԱԿԱՆ

Մ. ԴԱՐԲԻՆՅԱՆ-ՄԵԼԻՔՅԱՆ - Դիպողություններ Թովմա Արծրունու «Պարմություն փանն Արծրունեաց»-ի վերաբերյալ	54
ՌՈՒԲԵՆ ՍԻՄՈՆՅԱՆ - Աղավնու քարայրը	68
ՅՈՒՐԻ ՎԱԵՏԻՍՅԱՆ - Արևմտահայ բանաստեղծության լեզվի պարմությունից. Ղևոնդ Ալիշան	72
ԽԱԶԻԿ ՍԱՄՎԵԼՅԱՆ - Մի անհայտ էջ Կոմիտասի կենսագրությունից	83
ՊԵՏՐՈՍ Հ. ՀՈՎՀԱՆՆԻՍՅԱՆ - Աստվածաշնչի հայերեն թարգմանության 1500-ամյակը և Նիկողայոս Ադոնցը	91
ՆԻԿՈՂԱՅՈՍ ԱԴՈՆՑ - Հայացած Աստվածաշունչը և անոր պարմական դարձությունը	95
ՀԱՅԿԱՆՈՒՇ ՄԵՍՐՈՊՅԱՆ - Վարդանանց քարոզների առանձնահատկություններից	104

Հայագիտությունը Եվրոպայում

Է. ՂՈՒԿԱՍՅԱՆ - Էդուարդ Դյուրենի (1807-1882 թթ.) հայագիտական գործունեությունը	111
--	-----

ՄԱՅՐ ԱԹՈՌՈՒՄ ԵՎ ԹԵՄԵՐՈՒՄ

ԱՐԹՈՒՐ ՍՐԿ. ՀՈՎՀԱՆՆԻՍՅԱՆ - Սրբոց Ղևոնդյանց քահանայից փոխը Մայր Աթոռ Ս. Էջմիածնում	118
ԱՐԹՈՒՐ ՍՐԿ. ՀՈՎՀԱՆՆԻՍՅԱՆ - Ս. Վարդանանց նվիրված պոնակադարություն Մայր Աթոռում	126
ԱՐԹՈՒՐ ՍՐԿ. ՀՈՎՀԱՆՆԻՍՅԱՆ - Օրհնության և գնահատականի գրեր Հայրապետական թափոքների ամպիոլանակիրներին	132
Վարդապետական թեզերի պաշտպանություն Մայր Աթոռ Ս. Էջմիածնում	137
S. Մյուռնոն ծայրագույն վարդապետ Գրվիզյան	138
S. Բագրատ վարդապետ Գալստանյան	139
S. Աշոտ վարդապետ Մնացականյան	141
Գարեգին Բ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսն այցելեց Աբովյանի կանանց և անհափառների կալանավայր	142
ԳՈՒՐԳԵՆ ՀԱՄԲՈՅԱՆ - Հուշ-ցերեկույթ Գևորգյան Հոգևոր Ճեմարանում	143
Լուրեր Գերմանահայոց թեմից	144
ՊԱՐՈՒՅՐ ԶԱՀԱՆԱ ԱՎԵՏԻՍՅԱՆ - Օգտակար դասընթացներ	146
ԱՐԱՄ ՍՐԿ. ՔԷԹԷՆՃԵԱՆ - Անտիոքի եւ Համայն Արեւելքի Ասորի Ուղղափառ Եկեղեցույ պետ Նորին Սրբութիւն Զաքար Ա. Պատրիարքի այցելութիւնը Ազգային առաջնորդարանի Պաղատար	147

ԸՆԴՈՒՆԵԼՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ ՄԱՅՐ ԱԹՈՌՈՒՄ

Գարեգին Բ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսը սպորազրեց օլիմպիական զինադադարի վերաբերյալ կոչը	150
Վեհափառ Հայրապետն ընդունեց Իսրայելի դեսպան Ռիֆկա Կոհենին	150
Վեհափառ Հայրապետն ընդունեց Բուշ Դյու Ռոն շրջանի գլխավոր խորհրդի նախագահ, սենատոր Ժան Նոել Գերիինի գլխավորած պատվիրակությանը	151
Վեհափառ Հայրապետն ընդունեց Հայաստանում Իրաքի գործերի հավաքարմարար Աբդուլ Աբաս Մուզհար Ալ Բադրին	152
Վեհափառ Հայրապետին հրաժեշտ փոխեց Սիրիայի դեսպանը	152
Վեհափառ Հայրապետն ընդունեց Սերգեյ Ստեպաշինին	153
Վեհափառ Հայրապետն ընդունեց պապական նոր նվիրակին	153

Վեհափառ Հայրապետն ընդունեց Ասրվաձաշնյան Ընկերության Մերձավոր Արևելքի ու Եվրոպայի բաժնի գլխավոր քարտուղարին	154
Վեհափառ Հայրապետն ընդունեց Զոել Բուսրոյին	154
Վեհափառ Հայրապետն ընդունեց Ռ.Ղ. Ներքին գործերի նախարար Բորիս Գրիգորի գլխավորած պարվիրակությանը ...	155
Վեհափառ Հայրապետն ընդունեց ԱՄՆ սենատոր Ջեք Սքոթին	156
Վեհափառ Հայրապետն ընդունեց Հայաստանում Հունաստանի դեսպանին	156

Եկեղեցական բնմ. լուրեր	157
“Эчмиадзин” официальный журнал Эчмиадзинского Католикосата ..	161
“Etchmiadzin” official monthly of Holy Etchmiadzin	165
“Etchmiadzine” organe officiel du Saint-siège d’Etchmiadzine	169

ԳԼԽԱՎՈՐ ԽՄԲԱԳԻՐ՝ ՎԱՐԴԱՆ ԴԵՎՐԻԿՅԱՆ

ԽՄԲԱԳՐՈՒԹՅԱՆ ՀԱՍՅԵՆ
ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅՈՒՆ, ԷՋՄԻԱԾԻՆ
«ԷՋՄԻԱԾԻՆ» ԱՄՍԱԳՐԻ ԽՄԲԱԳՐՈՒԹՅՈՒՆ

Республика Армения, Эчмиадзин. Редакция журнала "Эчмиадзин"
Rédaction de la revue "Etchmiadzine", Etchmiadzine, Arménie

ԴԱՍԻՉ՝ 77764

ՄԱՅՐ ԱԹՈՒ Ս. ԷՋՄԻԱԾՆԻ ՏՊԱՐԱՆ